

# ЗВІТ

про договір про закупівлю, укладений без використання електронної системи закупівель  
UA-2025-06-03-012643-a

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                           |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Дата договору/документа:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 02 червня 2025 00:00                                                                                      |
| Номер договору/документа, що підтверджують придбання товару (товарів), робіт та послуги (послуг):                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 75-Г-25                                                                                                   |
| Найменування замовника                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Державна спеціалізована фінансова установа<br>"Державний фонд сприяння молодіжному житловому будівництву" |
| Категорія замовника:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Юридична особа, яка забезпечує потреби держави або територіальної громади                                 |
| Ідентифікаційний код замовника в ЄДР:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 20033504                                                                                                  |
| Місцезнаходження замовника:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 03037, Україна, м. Київ обл., Вулиця Максима Кривоноса, будинок 2-А                                       |
| Найменування (для юридичної особи) або прізвище, ім'я, по батькові (за наявності) (для фізичної особи) постачальника товарів, виконавця робіт чи надавача послуг, з яким укладено договір про закупівлю:                                                                                                                                                                                                                             | Фізична особа-Підприємець Клекота Тетяна Валеріївна                                                       |
| Ідентифікаційний код юридичної особи в ЄДР або реєстраційний номер облікової картки платника податків або серія та номер паспорта (для фізичних осіб, які через свої релігійні переконання відмовляються від прийняття реєстраційного номера облікової картки платника податків та офіційно повідомили про це відповідний контролюючий орган і мають відмітку у паспорті) постачальника товарів, виконавця робіт чи надавача послуг: | 2847413648                                                                                                |
| Місцезнаходження (для юридичної особи) або місце проживання (для фізичної особи) постачальника товарів, виконавця робіт чи надавача послуг та номер телефону:                                                                                                                                                                                                                                                                        | 13302, Україна, Житомирська область, Бердичів, Вулиця Богунська, будинок 20, квартира 95                  |
| Вид предмета закупівлі:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | Послуги                                                                                                   |

Назва предмета закупівлі:

Послуги з усного (синхронного та/або послідовного) перекладу з української на англійську мову та з англійської на українську мову

Код за Єдиним закупівельним словником:

ДК 021:2015:79540000-1: Послуги з усного перекладу

| Назва номенклатурної позиції предмета закупівлі                                                                                   | Кількість товарів, робіт чи послуг | Місце поставки товарів, виконання робіт чи надання послуг      | Строк поставки товарів, виконання робіт чи надання послуг | Одиниця виміру | Ціна за одиницю |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------|-----------------|
| Послуги з усного (синхронного та/або послідовного) перекладу з української на англійську мову та з англійської на українську мову | 1 послуга                          | 03037, Україна, м. Київ, Вулиця Максима Кривоноса, будинок 2-А | з 02 червня 2025 по 02 червня 2025                        | послуга        | 6000 UAH        |

Інформація про технічні та якісні характеристики товарів, робіт чи послуг:

Відсутня

Ціна договору:

6 000,00 UAH

Строк виконання договору:

від 02 червня 2025 до 02 червня 2025

Джерело фінансування закупівлі:

| Джерело фінансування закупівлі                                   | Опис | Сума     |
|------------------------------------------------------------------|------|----------|
| Власний бюджет (кошти від господарської діяльності підприємства) |      | 6000 UAH |

Ідентифікатор договору

UA-2025-06-03-012643-a-c1